

TERCER DOMINGO DE CUARESMA

3 de marzo de 2024

EMMANUEL LUTHERAN CHURCH

1229 Jefferson Heights Road, Pittsburgh, PA 15235
412-824-4525

E-Mail: EastmontELC@Hotmail.com

www.emmanuelutheraneastmont.org

Rev. Linda Orsen Theophilus, Pastor
420 Nike Drive - 412- 824-5945/412-401-5742 cell

INVOCACIÓN

CONFESIÓN Y ABSOLUCIÓN

p. 117

KYRIE

ORACIÓN DEL DÍA - Santo Dios, por tu Hijo nos has llamado a vivir fielmente y actuar con valentía. Manténnos firmes en tu pacto de gracia y enséñanos la sabiduría que viene sólo a través de Jesucristo, nuestro Salvador y Señor, que vive y reina contigo y el Espíritu Santo, un solo Dios, ahora y por siempre. **Amén** .

PRIMERA LECCIÓN

ÉXODO 20:1-17

SALMO 19

SEGUNDA LECCIÓN

1 CORINTIOS 1:18-25

VERSÍCULO DEL EVANGELIO #473 ELW:

Santo, santo, santo, mi corazón, mi corazón te adora. Mi corazón se alegra al decirte: Tú eres santo, Señor.

EL EVANGELIO

JUAN 2:13-22

REFLEXIÓN : El tercer pacto en las lecturas de Cuaresma de este año es el don de la ley a aquellos que Dios liberó de la esclavitud. Debido a que sólo Dios nos ha liberado de los poderes que nos oprimieron, no debemos permitir que nada más ocupe el primer lugar en nuestras vidas. Cuando Jesús expulsa a los mercaderes del templo, defiende la adoración únicamente a Dios y rechaza las formas en que las cosas y las ganancias pueden convertirse en nuestros dioses.

HIMNO #632 ELW "Oh Dios, ayuda nuestra"

Insertar "Nuestra Esperanza y Protección"

CREDO DE NICENA

pág. 126

ORACIONES DE INTERCESIÓN

Confiando en la promesa de Dios de reconciliar todas las cosas, oremos por la iglesia, el bienestar de la creación y un mundo necesitado.

Sólo tú eres Dios. Te damos gracias por el don del descanso sabático. Despierta a la iglesia al misterio de tu presencia y danos corazones alegres al recibir las buenas nuevas de tu liberación.

Escúchanos, oh Dios. **Tu misericordia es grande.**

Renuevas la creación. Expulsa a aquellos que quisieran hacer de la tierra un mercado. Proteger los bosques tropicales, las cimas de las montañas, los océanos y las áreas silvestres de la explotación comercial. Unir a las naciones, los formuladores de políticas y las empresas en los esfuerzos por reducir las emisiones de carbono.

Escúchanos, oh Dios. **Tu misericordia es grande.**

Tú juzgas a las naciones. Oramos por el fin de la guerra y los conflictos en todos los países, especialmente en Israel/Gaza y Ucrania. Fortalecer los esfuerzos internacionales para negociar la paz y brindar ayuda humanitaria a las personas que huyen del conflicto.

Escúchanos, oh Dios. **Tu misericordia es grande.**

Traes curación y esperanza. Damos gracias por los médicos, enfermeras, investigadores, terapeutas y trabajadores de salud pública que previenen y tratan enfermedades. Oramos por todos los que están enfermos (*especialmente*).

Escúchanos, oh Dios. **Tu misericordia es grande.**

Tú permaneces con tu gente. Sostener a cualquiera en esta comunidad que esté pasando por transiciones de vida: matrimonio, divorcio, parto, adopción, mudanza, graduación, cambio de empleo o muerte en la familia.

Escúchanos, oh Dios. **Tu misericordia es grande.**

Aquí se pueden ofrecer otras intercesiones.

Tú traes vida de la muerte. Recordamos a nuestros seres queridos que han fallecido, confiados en que tienen nueva vida en ti. Que confiemos en que nada podrá separarnos de tu amor.

Escúchanos, oh Dios. **Tu misericordia es grande.**

Acompáñanos en nuestro camino, Dios de gracia, y recibe las oraciones de nuestro corazón, por Jesucristo, nuestro Salvador. **Amén.**

COMPARTIR la PAZ

OFERTA Canción #188 ELW

"Crea en Mí"

SANTA COMUNIÓN con EL ORACIÓN DEL PADRE PADRE p. 129

BENDICIÓN : El Señor os bendiga y os guarde. El Señor haga brillar su rostro sobre vosotros. El Señor os mire con favor y os dé paz. Amén.

ESTA SEMANA EN EMMANUEL

DOMINGO	10:00 am	Culto
	11:15 am	Reunión Congregacional
	11:25 am	Estudio de Cuaresma : Jesús Campesino
LUNES	2:00 pm	Sesión de Mayordomía , Pr. Dennis
MARTES	1:00 pm	Reunión del Consejo de la Iglesia
MIÉRCOLES	8:00 pm	AA
JUEVES	11:00 am	La Cruz y el Árbol Linchador

Oremos por...

Kurt Kusserow , obispo, Sínodo del suroeste de Pensilvania

Peter Asplin, Melissa Stoller, Asistentes del Obispo

Elizabeth Eaton, Obispa Presidenta, ELCA

Mons. Henrik Stubkjær, Presidente, Federación Luterana Mundial

Presidente Modeste, Sínodo de Tulear, Iglesia Luterana Malgache

SANACIÓN Y NECESIDADES ESPECIALES : George y Debbie K., solicitantes de asilo, especialmente niños, Rachel F., Pr. Norm M., Peggy E., Myschal , Marilyn y Brian H., Rose y Chip, Rita, Pres. Carter, Maritza, Jim y Judy H., Pr. Wayne Harrison, Kirk D., Cindy, Georgetta C., Mason M., Javier, Sandra, Noah, Dashia, Luca, Janet L., Buzz H., Johnna A., Sandy S., Nessa E., Karen M. , Len y Carole, Roni, Karin, Tommy C., Deb, Sue L., Judy L., Karen S., Don S. Sr., Fernando W., Darlene y Al, Leilani, Lana, Amy, Antonio, DC , Deanna S., la familia McMann, el Sr. Wentz y todos con gripe, VSR, COVID y enfermedades desconocidas, incluidos muchos niños.

HOGAR DE ANCIANOS/Vida asistida : Evelyn Lowry (McMurray Hills Manor); Mary Jane Freund (Concordia Ridgewood-Plum); Shirley y Jack Pickens (Centro William Penn); Roni Mayhood (Merakey); Junio Minnear (Beatty Point Village). Evelyn Rae Dodson (pueblo de Harmarville).

CUIDADORES : Annie T., Judy M., Chris, Chip, Rosa, Antonia, Tom M., Rebecca, Darlene.

NECESIDADES DE VIVIENDA : Solicitantes de asilo, campistas del lado sur, Héctor y Yuri, Evelyn, Diorgho .

EMPLEO : Derrick, Yinke , Timur, Yelizabeth , Amanda.

PAÍS DEL MES : Sudán y Sudán del Sur

SOCIO DE MISIÓN : Holy Trinity -East Pittsburgh

IGLESIA DEL MES : Zion- Penn Hills

AGENCIA LUTERANA : Vida Luterana para Personas Mayores

ESCUELA DEL MES : Escuela secundaria Penn Hills

Primera lectura: Éxodo 20,1-17

Después de escapar de la esclavitud, los israelitas llegan al Monte Sinaí, donde Dios les enseña cómo vivir en comunidad. Los Diez Mandamientos proclaman que sólo Dios es digno de adoración. La vida de la comunidad, que fluye de Dios, florece cuando se basa en la honestidad, la confianza, la fidelidad y el respeto por la vida, la familia y la propiedad.

Los Diez Mandamientos

20 Habló Dios todas estas palabras:

² «Yo soy Jehová, tu Dios, que te saqué de la tierra de Egipto, de casa de servidumbre.

³ »No tendrás dioses ajenos delante de mí.

⁴ »No te harás imagen ni ninguna semejanza de lo que esté arriba en el cielo, ni abajo en la tierra, ni en las aguas debajo de la tierra. ⁵ No te inclinarás a ellas ni las honrarás, porque yo soy Jehová, tu Dios, fuerte, celoso, que visito la maldad de los padres sobre los hijos hasta la tercera y cuarta generación de los que me aborrecen, ⁶ y hago misericordia por millares a los que me aman y guardan mis mandamientos.

⁷ »No tomarás el nombre de Jehová, tu Dios, en vano, porque no dará por inocente Jehová al que tome su nombre en vano.

⁸ »Acuérdate del sábado para santificarlo. ⁹ Seis días trabajarás y harás toda tu obra, ¹⁰ pero el séptimo día es de reposo para Jehová, tu Dios; no hagas en él obra alguna, tú, ni tu hijo, ni tu hija, ni tu siervo, ni tu criada, ni tu bestia, ni el extranjero que está dentro de tus puertas, ¹¹ porque en seis días hizo Jehová los cielos y la tierra, el mar, y todas las cosas que en ellos hay, y reposó en el séptimo día; por tanto, Jehová bendijo el sábado y lo santificó.

¹² »Honra a tu padre y a tu madre, para que tus días se alarguen en la tierra que Jehová, tu Dios, te da.

¹³ »No matarás.

¹⁴ »No cometerás adulterio.

¹⁵ »No hurtarás.

¹⁶ »No dirás contra tu prójimo falso testimonio.

¹⁷ »No codiciarás la casa de tu prójimo: no codiciarás la mujer de tu prójimo, ni su siervo, ni su criada, ni su buey, ni su asno, ni cosa alguna de tu prójimo.»

Reina-Valera 95® © Sociedades Bíblicas Unidas, 1995. Used by permission.

Salmo: Salmo 19

El mandamiento del SEÑOR ilumina los ojos. (Sal. 19:8)

¹ Los cielos proclaman la gloria de Dios,*
y la bóveda celeste pregonas las obras de sus manos.

² **Un día emite palabra al otro día,*
y una noche a la otra noche imparte sabiduría.**

³ Aunque no hay palabras, ni lenguaje,*
ni son oídas sus voces,

⁴ **por toda la tierra salió su sonido,*
y hasta el extremo del mundo su mensaje.**

⁵ En el mar puso tabernáculo para el sol,*

- y éste, como esposo que sale de su alcoba, se alegra cual paladín para correr su camino.
- ⁶De un extremo de los cielos es su salida, y su curso hasta el término de ellos;* nada hay que se esconda de su calor.**
- ⁷La ley del Señor es perfecta, que aviva el alma;*
el testimonio del Señor es fiel, que hace sabio al sencillo.
- ⁸Los mandamientos del Señor son rectos, que alegran el corazón;* el precepto del Señor es claro, que alumbra los ojos.**
- ⁹El temor del Señor es limpio, que permanece para siempre;*
los juicios del Señor son verdad, completamente justos.
- ¹⁰Deseables son, más que el oro, más que oro fino;* dulce más que miel, que la que destila del panal.**
- ¹¹Tu siervo es además por ellos alumbrado,*
y al guardarlos hay grande galardón.
- ¹²¿Quién podrá entender sus propios errores?***
Líbrame de los que me son ocultos.
- ¹³Preserva también a tu siervo de las soberbias, que no se enseñoreen de mí;*
entonces seré íntegro, y estaré limpio del gran pecado.
- ¹⁴Sean gratos los dichos de mi boca y la meditación de mi corazón delante de ti,*
oh Señor, roca mía y redentor mío.**

From sundaysandseasons.com.
Copyright © 2024 Augsburg Fortress. All rights reserved.

Segunda Lectura: 1 Corintios 1:18-25

La palabra de la cruz es pura necedad y sinsentido para el mundo porque afirma que Dios se revela principalmente en la debilidad, la humillación y la muerte. Pero a través de esa necedad y debilidad divinas, Dios está obrando para salvarnos. El centro de la predicación de Pablo es Cristo crucificado.

Cristo, poder y sabiduría de Dios

¹⁸ La palabra de la cruz es locura a los que se pierden; pero a los que se salvan, esto es, a nosotros, es poder de Dios, **¹⁹** pues está escrito:

«Destruiré la sabiduría de los sabiosy frustraré la inteligencia de los inteligentes.»

²⁰ ¿Dónde está el sabio? ¿Dónde está el escriba? ¿Dónde está el que discute asuntos de este mundo? ¿Acaso no ha enloquecido Dios la sabiduría del mundo? **²¹** Puesto que el mundo, mediante su sabiduría, no reconoció a Dios a través de las obras que manifiestan su sabiduría, agradó a Dios salvar a los creyentes por la locura de la predicación.

²² Los judíos piden señales y los griegos buscan sabiduría, **²³** pero nosotros predicamos a Cristo crucificado, para los judíos ciertamente tropezadero, y para los gentiles locura.

²⁴ En cambio para los llamados, tanto judíos como griegos, Cristo es poder y sabiduría de Dios, **²⁵** porque lo insensato de Dios es más sabio que los hombres, y lo débil de Dios es más fuerte que los hombres.

Reina-Valera 95® © Sociedades Bíblicas Unidas, 1995. Used by permission.

Evangelio: Juan 2:13-22

Jesús ataca la comercialización de la religión expulsando a los comerciantes del templo. Cuando se le cuestiona, responde misteriosamente, con la primera predicción de su propia muerte y resurrección. En medio de un centro religioso aparentemente estable, Jesús sugiere que el centro mismo ha cambiado.

Jesús purifica el Templo

¹³ Estaba cerca la Pascua de los judíos, y subió Jesús a Jerusalén. ¹⁴ Encontró en el Templo a los que vendían bueyes, ovejas y palomas, y a los cambistas que estaban allí sentados ¹⁵ e hizo un azote de cuerdas y echó fuera del Templo a todos, con las ovejas y los bueyes; también desparramó las monedas de los cambistas y volcó las mesas; ¹⁶ y dijo a los que vendían palomas:

—Quitad esto de aquí, y no convirtáis la casa de mi Padre en casa de mercado.

¹⁷ Entonces recordaron sus discípulos que está escrito: «El celo de tu casa me consumirá.» ¹⁸ Los judíos respondieron y le dijeron:

—Ya que haces esto, ¿qué señal nos muestras?

¹⁹ Respondió Jesús y les dijo:

—Destruid este templo y en tres días lo levantaré.

²⁰ Entonces los judíos dijeron:

—En cuarenta y seis años fue edificado este Templo, ¿y tú en tres días lo levantarás?

²¹ Pero él hablaba del templo de su cuerpo. ²² Por tanto, cuando resucitó de entre los muertos, sus discípulos recordaron que había dicho esto, y creyeron en la Escritura y en la palabra que Jesús había dicho.